

**GEMEINDE
ST. MARTIN IN PASSEIER**
Autonome Provinz Bozen - Südtirol
**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDERATES**



**COMUNE DI
SAN MARTINO IN PASSIRIA**
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige
**VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL
CONSIGLIO COMUNALE**

Sitzung vom - Seduta del:

27.04.2026

Uhr - Ore:

19:30

Ort: Vereinssaal

Località: Sala culturale

Anwesend sind:

Sono presenti:

	A.E. A.G.	A.U. A.I.	F.		A.E. A.G.	A.U. A.I.	F.
Dominik ALBER - Bürgermeister				Armin OBERPRANTACHER - Ratsmitglied			
Erich Otto KOFLER - Vizebürgermeister				Anton ÖTTL - Ratsmitglied			
Lukas FAHRNER - Gemeindereferent				Armin PAMER - Ratsmitglied			
Martina ILMER - Gemeindereferentin				Konrad PICHLER - Ratsmitglied	X		
Vigil RAFFL - Gemeindereferent				Thomas PIRCHER - Ratsmitglied			
Patrick BORTOLOTTI - Ratsmitglied				Manfred PIXNER - Ratsmitglied			
Angelika BRUNNER ÖTTL - Ratsmitglied				Erwin PLATTER - Ratsmitglied			
Petra KUEN - Ratsmitglied				Helene PLATTER - Ratsmitglied			
Erwin MARTH - Ratsmitglied				Christian RAICH - Ratsmitglied			

F. = nimmt mittels Fernzugang teil / prende parte in modalità remota

Beistand leistet Gemeindesekretär

Assiste il Segretario comunale

Dr. Gianmarco Bazzoni

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza

Dominik Alber

in der Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza.

Der Gemeinderat behandelt folgenden

Il Consiglio comunale delibera sul seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Rechnungswesen - Konsolidierter Haushalt Jahr 2025 - Verzicht auf die Erstellung im Sinne des Art. 233-bis Absatz 3 des TUEL

Ragioneria - Bilancio consolidato anno 2025 - Rinuncia alla predisposizione ai sensi dell'articolo 233-bis comma 3 del TUEL

DER GEMEINDERAT

Vorausgeschickt, dass das gesetzvertretende Dekret vom 23. Juni 2011, Nr. 118, spezifische Bestimmungen im Bereich der Harmonisierung der Buchführungssysteme und der Haushaltstabellen der Regionen, der örtlichen Körperschaften sowie deren Einrichtungen vorgibt.

Festgestellt, dass laut Artikel 11-bis des genannten Dekretes die Abfassung seitens der örtlichen Körperschaft eines konsolidierten Haushalts mit den eigenen Hilfskörperschaften und -einrichtungen, Betrieben, kontrollierten und beteiligten Gesellschaften vorgesehen ist, auf der Grundlage der Modalitäten und Kriterien laut dem Rechnungslegungsstandard für den konsolidierten Haushalt, wobei für die Einbeziehung in besagten konsolidierten Haushalt Hilfskörperschaften, Betriebe, kontrollierte und beteiligte Gesellschaften zu berücksichtigen sind, unabhängig von deren/dessen öffentlich- oder privatrechtlicher Form, auf der Grundlage der Vorgaben des Rechnungslegungsstandards 4/4 dieses Dekrets, wie zuletzt abgeändert durch das MD vom 1. März 2019.

Festgestellt, dass die Erstellung des konsolidierten Haushalts für Gemeinden mit weniger als 5.000 Einwohnern nicht verpflichtend ist (vgl. Art. 1, Abs. 831, G. 145/2018 bzw. Art. 233-bis, Abs. 3 des Gv.D 267/2000), allerdings müssen die Körperschaften laut Beschluss der Sektion Autonomien des Rechnungshofes vom 22.07.2019, Nr. 18/SEZAUT/2019/INPR, um von dieser Möglichkeit Gebrauch zu machen, diese Entscheidung mit eigenem Beschluss formalisieren und begründen.

Im Sinne der Grundprinzipien der Effizienz und Verhältnismäßigkeit wird aufgrund des hohen Aufwandes, der geringen Anzahl und Höhe der Beteiligungen und der im Verhältnis dazu stehenden geringen Vorteile auf die Abfassung eines konsolidierten Haushaltes für das Haushaltsjahr 2025 verzichtet.

Nach Einsicht in die positiven Gutachten gemäß Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2:

- fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:
pPeRZxVKEHXoGACD+vr+hP9zv0sOMF99weQ DJRPEwa0=;
- buchhalterisches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:
9zg9IFRBX46Ba3dbWYcTjgTdvhl4S82M9MHF0 edkqXk=.

Nach Einsicht in die geltende Gemeindegesetzgebung.

IL CONSIGLIO COMUNALE

Premesso che il decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118 ha dettato apposite disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi.

Constatato che, ai sensi dell'articolo 11-bis di tale decreto è prevista la redazione da parte dell'ente locale di un bilancio consolidato con i propri enti e organismi strumentali, aziende, società controllate e partecipate, secondo le modalità e i criteri individuati nel principio applicato del bilancio consolidato, considerando ai fini dell'inclusione nello stesso gli enti strumentali, aziende, società controllate e partecipate, indipendentemente dalla loro forma giuridica pubblica o privata, in base alle regole stabilite dal principio contabile 4/4 di tale decreto, come da ultimo modificato dal DM 1 marzo 2019.

Dato atto che, la predisposizione del bilancio consolidato non è obbligatoria per i Comuni con popolazione inferiore ai 5.000 abitanti (cfr. art. 1, co. 831, L. 145/2018 ovvero Art. 233-bis, comma 3, D.Lgs. 267/2000), ma comunque nella deliberazione della Sezione Autonomie della Corte dei Conti del 22.07.2019 n. 18/SEZAUT/2019/INPR è specificato che, per potersi avvalere di tale possibilità, è comunque onere formalizzare la scelta con apposita deliberazione corredata di adeguata motivazione.

In base ai principi di efficienza e congruità visto l'impiego di risorse che pare eccessivo in relazione alle poche partecipazioni con percentuali minime, da mettere in relazione ai pochi vantaggi del bilancio consolidato si ritiene opportuno di rinunciare alla predisposizione del bilancio consolidato per l'anno di bilancio 2025.

Visti i pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2:

- parere tecnico con l'impronta digitale:
pPeRZxVKEHXoGACD+vr+hP9zv0sOMF99weQ DJRPEwa0=;
- parere contabile con l'impronta digitale:
9zg9IFRBX46Ba3dbWYcTjgTdvhl4S82M9MHF0 edkqXk=.

Visto lo statuto comunale vigente.

Nach Einsicht in die geltenden Regionalgesetze über die Gemeindeordnung in der Region Trentino – Südtirol.

Es wird als notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, für unverzüglich vollziehbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können.

Fasst mit 17 Ja-Stimmen, 0 Gegenstimmen und 0 Stimmenthaltungen, bei 17 anwesenden und abstimmenden Ratsmitgliedern, ausgedrückt durch Handerheben, den

BESCHLUSS

1. in Anwendung des Art. 233-bis, Abs. 3 des GvD 267/2000 auf die Erstellung des konsolidierten Haushaltes für das Haushaltsjahr 2025 zu verzichten;
2. diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, mit 17 Ja-Stimmen, 0 Gegenstimmen und 0 Stimmenthaltungen für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

Viste le vigenti Leggi Regionali sull'Ordinamento dei Comuni nella Regione Trentino – Alto Adige.

Ritenuto di dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2, al fine di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi.

Con n. 17 voti favorevoli, 0 voti contrari e 0 astensioni su 17 consiglieri presenti e votanti, espressi per alzata di mano

DELIBERA

1. in applicazione dell'articolo 233-bis, comma 3 del D.Lgs. 267/2000, di rinunciare alla redazione del bilancio consolidato per l'esercizio finanziario 2025;
2. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva con n. 17 voti favorevoli, 0 voti contrari e 0 astensioni, ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER VORSITZENDE - IL PRESIDENTE

Dominik Alber

Letto, approvato e sottoscritto

DER SEKRETÄR - IL SEGRETARIO

Dr. Gianmarco Bazzoni

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevorstand erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit können Betroffene Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht - Autonome Sektion Bozen - einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 gesetzesvertretendes Dekret Nr. 104/2010).

Contro la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione della stessa. Entro 60 giorni dalla data di esecutività di questa deliberazione ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa - Sezione autonoma di Bolzano. Nel settore affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 Decreto legislativo 104/2010).

d3 Akt / atto: **4285**